

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

ЦЕНТР ПО УПРОЩЕНИЮ ПРОЦЕДУР ТОРГОВЛИ
И ЭЛЕКТРОННЫМ ДЕЛОВЫМ ОПЕРАЦИЯМ (СЕФАКТ ООН)

МАНДАТ И КРУГ ВЕДЕНИЯ ГРУППЫ СПЕЦИАЛИСТОВ ПО
УСТОЙЧИВОМУ РЫБНОМУ ПРОМЫСЛУ

Резюме

На двадцать седьмом Форуме СЕФАКТ ООН в апреле 2016 года было предложено учредить «группу специалистов» по устойчивому рыбному промыслу для поддержки применения стандарта терминологии по рыбному промыслу для универсального обмена (FLUX) или других стандартов в области устойчивого рыбного промысла в глобальном масштабе.

В настоящем документе приводится информация о целях и деятельности «Группы специалистов», а также о ее составе, правилах членства и участия в ее совещаниях и о требованиях к представлению отчетности.

Пленарная сессия СЕФАКТ ООН утвердила Мандат и круг ведения Группы специалистов по устойчивому рыбному промыслу, документ ECE/TRADE/C/CEFACT/2017/16/Rev.2, и утвердила Мандат на следующий двухгодичный период, решение 19-20 пленарной сессии 9 апреля 2019 года.ⁱ

Далее документ был представлен на 105м собрании Исполнительного комитета Европейской экономической комиссии 29 мая 2019 года и был утвержден (ECE/EX/2019/L.6).

http://www.unece.org/fileadmin/DAM/cefact/cf_plenary/2019_plenary/ECE_TRADE_C_CEFACT_2019_02E_Report.pdf



Европейская экономическая комиссия

Исполнительный комитет

**Центр по упрощению процедур торговли
и электронным деловым операциям**

Twenty-fifth session

Geneva, 8-9 April 2019

Item 10 of the provisional agenda

Team of Specialists on Sustainable Fisheries

**Мандат и круг ведения Группы специалистов
по устойчивому рыбному промыслу**

Резюме

Во время своей двадцать пятой сессии (Женева, 8–9 апреля 2019) Центр по упрощению процедур торговли и электронным деловым операциям (СЕФАКТ ООН) принял пересмотренный мандат и круг ведения Группы специалистов по устойчивому рыбному промыслу Центра по упрощению процедур торговли и электронным деловым операциям (СЕФАКТ ООН) для приведения Руководящих принципов создания и функционирования групп специалистов в рамках ЕЭК ООН (ECE/EX/2/Rev.1), и продлил ее мандат на очередной двухгодичный период.

A. Мандат

1. Предложение об учреждении пользовательского сообщества по вопросам устойчивого рыбного промысла было внесено на двадцать седьмом Форуме СЕФАКТ ООН, проходившем 27 апреля 2016 года в Женеве. Направление СЕФАКТ ООН, связанное с сельским хозяйством, поддержало и одобрило данное предложение и постановило создать сообщество в виде группы специалистов.

B. Цели и деятельность

2. Цель Группы специалистов заключается в том, чтобы поощрять, упрощать и поддерживать применение стандарта терминологии по рыбному промыслу для универсального обмена (FLUX) или других стандартов в области устойчивого рыбного промысла в глобальном масштабе.

3. Для достижения этой цели Группа специалистов будет:

- a) активно поощрять применение стандарта FLUX или других стандартов в области устойчивого рыбного промысла как на политическом, так и на техническом уровне;
- b) обмениваться опытом применения стандарта FLUX или других стандартов в области устойчивого рыбного промысла;
- c) вырабатывать и распространять передовой опыт;
- d) оказывать консультативную помощь и поддержку по вопросам применения стандарта FLUX или других стандартов в области устойчивого рыбного промысла;
- e) предлагать изменения к стандарту, применяемому направлением, связанным с сельским хозяйством.

C. Состав, членство в группе и участие в ее совещаниях

4. В состав Группы специалистов войдут эксперты, которые имеют коллективный опыт решения определенных для них конкретных задач и должны быть привлечены из:

- a) государственных учреждений;
- b) деловых кругов;
- c) гражданского общества;
- d) организаций потребителей;
- e) международных организаций.

5. Участие в работе Группы специалистов будет происходить на добровольной основе. Все члены Группы специалистов должны регистрироваться в качестве экспертов СЕФАКТ ООН в соответствующем порядке.

6. Группа специалистов назначает своих должностных лиц: Председателя и, при необходимости, одного или двух заместителей Председателя.

7. Группа специалистов будет не реже одного раза в два месяца проводить виртуальные встречи и не реже одного раза в год очные встречи, которые предпочтительно приурочивать к какому-либо официальному совещанию СЕФАКТ ООН, например к Форуму.
8. Группа специалистов может создавать подгруппы специалистов для подготовки требующих специальных знаний проектов, которые, как ожидается, станут частью ее общей деятельности.
9. Секретариат ЕЭК ООН оказывает Группе специалистов и ее подгруппам необходимую поддержку в рамках имеющихся ресурсов.

D. Представление отчетности

10. Группа специалистов будет отчитываться перед Пленарной сессией СЕФАКТ ООН на ежегодной основе, а также, будет информировать Бюро Пленарной сессии СЕФАКТ ООН о своей деятельности.
-